



Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach
MAGNA PT S.p.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO
ITALIEN

37301
Delivery no. / Date: 7221156 / 16.06.2020
Purch. ord. no.: 5500043473
Purch. ord. Date: 23.08.2019
Supplier's no.: 0000008003
Order no. / Date: 30023169 / 31.01.2020
Customer no.: 10005593
Consignee: 30005665
Packager Int. Cons.:

loading station: 14248

As 266 Tol
50/1047513

01 Serie
Person in charge: Hochreiner, Hr.
Tel. no. / Fax: 07942/99-3440 / 07942/99-3497

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, 6 - 70026 Modugno (BA)

19 GIU 2020

Delivery note

Weights (gross/net)
Gross weight 394,580 KG Net weight 328,380 KG

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2510311674 Clutch Housing cpl Customer article number: 2510311674Position1	30 PC	328,380 KG
900001	TBA-501494 Plastic Pallet	1 PC	15 KG
900002	TBA-501712 Tray CH DCT300 RSA fin-black/green/blue	6 PC	52 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 30
Quantità effettiva: 30
Tipo Imballaggio: 1
Quantità Imballi: 1
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 19.6.20
Firma: [Signature]

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

GR/ISSUE SLIP

SHPMT.REF.NO.:254494

16.06.2020-17:52

Page 01.1

VENDOR -PLANT: 0004
-NO: 0000008003

RECIPIENT -PLANT-CUST: 0100
-NUMBER: 30005665

UNLOADING POINT: 14248
STORAGE LOCATION:
POINT OF CONSPTN:
SHIPPING TYPE: Truck (Custom
CARRIER: Spedition Schw
-NUMBER:
SHPMT-GRS WEIGHT: 15.913
CONTAINER ID:

Magna PT B.V. & Co. KG
Burgbernhaimer Strasse 5
D-91438 BAD WINDSHEIM
DEUTSCHLAND

MAGNA PT S.p.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

DN-NO -DATE -ITM	REF.NO. -CUST. REF.NO. -VENDOR PACK.MATL -QTY -NUMBER CUST	QTY	UoM	U/C	DESCRIPTION OF DELIVERY ADDIT.DATA-VENDOR MAX. NO. -NUMBER VENDOR	PUR.ORD.NO. CONSIGNMENT
7221153 17.06.2020 010	2510311471 2510311471 P: 14 - P: 84 -	350	PC	S/	Transmission Housing cpl Görg, Hr. 09841/407-6163 / 09841/407-614 TBA-501494 TBA-501711	5500042000
7221154 19.06.2020 010	2510630003 2510311480 P: 10 - P: 60 -	250	PC	S/	Transmission Housing cpl Görg, Hr. 09841/407-6163 / 09841/407-614 TBA-501494 TBA-501711	5500043068
7221155 17.06.2020 010	2510311661 2510311661 P: 14 - P: 84 -	420	PC	S/	Clutch Housing cpl Görg, Hr. 09841/407-6163 / 09841/407-614 TBA-501494 TBA-501712	5500039229
7221156 20.06.2020 010	2510311674 2510311674 P: 1 - P: 6 -	30	PC	S/	Clutch Housing cpl Görg, Hr. 09841/407-6163 / 09841/407-614 TBA-501494 TBA-501712	5500043473
7221157 22.06.2020 010	2510311874 2510311874 P: 1 - P: 6 -	30	PC	S/	Clutch Housing cpl Görg, Hr. 09841/407-6163 / 09841/407-614 TBA-501494 TBA-501712	5500043473
7221158 20.06.2020 010	0550722445 0550722445 P: 1 - P: 20 - P: 20 - P: 1 -	280	PC	S/	Hub System 1st/7th Gear cpl Görg, Hr. 09841/407-6163 / 09841/407-614 TBA-520921 TBA-501668 TBA-520880 TBA-550528	5500043774
7221159 20.06.2020 010	0550723445 0550723445 P: 1 - P: 20 - P: 20 - P: 1 -	280	PC	S/	Hub System 2nd/6th Gear cpl Görg, Hr. 09841/407-6163 / 09841/407-614 TBA-520921 TBA-520880 TBA-501668 TBA-550528	5500043774

GR:

QUANTITY CHECK:

GOODS CHECK:



Seit über ...

50
Jahre

CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 20-004492 vom 16.06.2020



20-004492

Ludwigsburg, 19.06.2020

Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur Magna PT B.V. & Co.KG BURGBERNHEIMERSTRASSE 5 91438 BAD WINDSHEIM		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu Modugno Land / Pays Italien Datum / Date 19.06.2020 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu BAD WINDSHEIM Land / Pays Deutschland Datum / Date 16.06.2020 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	7221153	52	COLLI	Getriebeteile	15.913	73,58
2	7221154					
3	7221155					
4	7221156					
5	7221157					
6	7221158					
7	7221159					
8	7221160					
9	7221161					
10	7221162					
11	7221163					
Summe:					15.913,00	
Total:					52,00 COLLI	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tankilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt. KUEHN & NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 19 GIU 2020 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
19 Kfz Anhängen Fahrer		Nutzzustand				

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00.
SWIFT: DRESDEFF604